

# ئابوورییه کی به کار بهر؛ نیشاندهره سه ره تاییه کانی داهاتووی ئابووری هه ری می کوردستان

23-06-2022

نووسه ره کان

مه محمود بابان

**کورتیه :** داهاتی هه ری می کوردستان وه ک داهاتی عیراق له نهوته وه دیت، هه ربویه ش هه به رزی و نزمیه ک له نهوتدا کار ده کاته سه ره کوی داهاتی هه ری می کوردستان

ئابوورى ھەرىمى كوردستان ۋەك بەشىك لە ئابوورى عىراقى فیدرال بەدەست نەخۇشپىيە كوشندەكانى تاك سەرچاۋەبى داھات، زۇرى خەرجى گىشتى، لاۋازى ھىزى كار و پىشتەبەستىن بە ھاوردەكردنى بەرھەمە سەرھەتايىيەكانى رۇژانە لە دەرەو ۋە ئەنجامنەدانى رىفۇرمىكى راستەقىنە دەنالىنىت، خەرىكە كۆى سىستەمە ئابوورىيەكە دەخاتە ژۇر مەترسىيەو. بەپى ئىندىكىسى ئازادى ئابوورى پەيمانگەى فرەبەزەرى كەندەى و پەيمانگەى كاتۇ، لا [1] 232 "زۇرەى مامەلە بازىگانىيەكان بەبى رىكابەرى و روونى ئازاد جىيەجىدەكرىن. پۇژە گەرەكانى ۋەبەرھىنان و بازىگانى ۋەك پۇژەى ژۇرخان و نىشتەجىبوون، نەوت و گاز، پەيوەندى و بازىگانى دەرمان و جگەرە بە قازانجى چەند كەسىك لەناو ھۇزە دىيارىكراۋەكاندا دابەشكراۋە، كە دىلسۇزىن بۇ حىزبە دەسەلتادارەكان، زىاترىش بۇ كۇنترۇلكردىن زۇرەى كارەكانى حكومەت. لە ئەنجامدا دىندەبىيەكى بەرفراوان تۇپى چاۋدىرىكردىن و لايەنگرىكردىن، لەنىو دەستەبۇزىرى سەرمايەدارى بنىاتنراۋە، كە زالە بەسەر چالاكىيە ئابوورىيە سەرھەكىيەكاندا. ھەربۇيەش بەھا و نۇرمە عەشايەرىيە تەقلىدىيەكان ئەخلاقى بازىگانى و ئازادى ۋەبەرھىنان و ئالۇگۇپى بازىگانى شىۋاندوۋە و متمانەى تاكەكەسى بە سىستەمى بازار كەمكردوۋەتەو ۋە رىگروون لە گەشەپىدانى دامەزراۋەكانى ئازادى ئابوورى لە ھەرىمى كوردستان".

ئالزەوۋە، نەخۇشپىيەكانى سىستەمىكى ئابوورى بەكاربەر دەرەكەۋىت، ھەرۋەھا ھەولەكانى جىيەجىكردىن رىفۇرمى لاۋەكى ئابوورى لەجىياتى رىفۇرمى ئابوورى راستەقىنە جىيەجىدەكرىت و، لە ئەنجامدا دەسەلتاتى ئابوورى و سىياسى دەخاتە دەست دەستەبۇزىرىكى دىيارىكراۋ، لەجىياتى رەخساندىن ھەلى كار و بازىگانى ئازاد كە لە ئەنجامدا خۇشگوزەرانى نوپ، كارسازى و پىشەى نوپ بۇ ھەموو كەسىك لە كۇمەلگەدا دابىن بىكات.

لەرۋى رىژەى ھەلئاسان (بەرزبوۋنەۋەى نىخ) ھەرىمى كوردستان بە بەرورد بە ۋىلاتانى دراوسى و پىشكەوتوۋەكان لەمانگى نىسان 2022دا بەشىۋەبەكە كە لە ھەرىمى كوردستان 9% تىپەراندوۋە، لەكاتىكدا و لەھەمان مانگدا لە توركيا گەپىشتوۋەتە 69.97% و لە ئەمىرىكا 8.3% بوۋە و پىشپىندەكرىت بۇ ئەمسال لە عىراق 3.3% بىت. ھەرۋەھا، لە 2021دا بەرزترىن رىژەى خەرجىيەكانى خىزان لە ھەرىمى كوردستان بۇ خواردەنەۋە كحولىيەكان و تووتن رۇپىشتوۋە. لەسەرەتاۋە تاۋەكو ئىستا، تەنىا نىزىكەى 50% داھاتى نەوت بۇ حكومەت گەراۋەتەو. بەرھەمى گەنم، كە بنەماى سەرەكى ئاساپىشى خۇراكە ئەمسال بەك لەسەر شەشى 2019يە و نىۋەى پىداۋىستى گەنم بۇ ھەرىمى كوردستان پۇر دەكاتەو. كەمبوۋنەۋەى سەرچاۋەكانى ئاۋ و گۇرانكارىيەكانى كەشۋەوا دەرەكەوتوۋە و، دوو سالە بەتەۋاۋى كارىگەرىيەكانى دىارن و زىانى سەتان مىلۇن دۇلارى لە ھاۋنىشتامانىان داۋە.

لېزەدا، بە خىستەنرۋى زانىارى و ئامارە ئابوورىيەكانى ھەرىمى كوردستان ھەلۋەستە لەسەر رەھەندەكانى خەرجىيەكانى بەكاربەردن و ۋەبەرھىنان لە كەرتى گىشتى، ئاساپىشى خۇراك و ئاستى بەرھەمھىنانى خۇراكە بنەپەتايەكان، رىژەى ھەلئاسان، ھىزى كار و دانىشتوۋان، خەرجىيەكانى خىزان، داھات و خەرجىيەكانى تاك سەرچاۋەبى نەوت لە ھەرىمى كوردستان و داھاتوۋى سەرچاۋە سىرووشىيەكان دەكەين، لەكۇتابىشدا ھىلە سەرھەكىيەكانى گواستەۋەى ئابوورى ھەرىمى كوردستان لە بەكاربەرەۋە بۇ بەرھەمھىنەر دەخەپنەرۋو.

## خەرجىيەكانى بەكاربەردن و ۋەبەرھىنان لە ھەرىمى كوردستان

داھاتى ھەرىمى كوردستان ۋەك داھاتى عىراق لە نەوتەۋە دىت، ھەربۇيەش ھەر بەرزى و نىزمىيەك لە نەوتدا كار دەكاتە سەر كۆى داھاتى ھەرىمى كوردستان، ھەرۋەھا خەرجىيەكانىشى بەھەمان شىۋەى عىراقى فیدرال، كە تەنىا بۇ موۋچە، بەپى بىلاۋكراۋەبەكى حكومەتى ھەرىمى كوردستان بۇ داھات و خەرجىيەكان، لە شەش مانگى بەكەمى 2021دا كۆى خەرجىيەكانى بە 702 مىلۇن دۇلار دانائە، كە بە تەنىا بۇ موۋچە 617 مىلۇن دۇلار بوۋە!، 60 مىلۇن دۇلار بۇ كارپىكردىن ۋەزارەتەكان و 25 مىلۇن دۇلار بۇ ۋەبەرھىنان بوۋە. لە بەرامبەردا داھاتى حكومەت لە ھەمان ماۋەدا 697 مىلۇن دۇلار بوۋە، كە 350 مىلۇن دۇلار لە نەوت، 195 مىلۇن دۇلار داھاتى نىۋوۋ و 17 مىلۇن دۇلار ھاۋكارى ھاۋپەيمانان و 135 مىلۇن لە بەغداۋە ھاتوۋە، كەۋاتە بە پارەكەى بەغداۋە مانگانە 5 مىلۇن دۇلار كورتھىنان ھەبە و بەبى بەغدا 140 مىلۇن دۇلار كورتھىنانى دەبىت [2].

خالىكى دىكە، داھاتى نىۋوۋى ھەرىمى كوردستان بەندە بە داھاتى نەوتەۋە، كاتىك نىخى نەوت دادەبەزىت، ئەۋا داھاتى نىۋوۋ "نانەۋتى" زىاد دەكات، بەپىچەۋانەۋە، لەراستىشدا لەمەشدا ھاۋشىۋەى عىراق، لە ماۋەى دەبەى رابردوۋدا بەپى ئامارە فەرمىيەكان، خەرجىيە گىشتىيەكان و خەرجى بەكاربەردن لە ھەرىمى كوردستان زىادى كىردوۋە و بەشىۋەبەكە لە 71% بەرزبوۋەتەۋە بۇ 86.34%، ۋاتە بەپۇژەى 15.34% زىادىكرىدوۋە! لە بەرامبەردا خەرجىيەكانى ۋەبەرھىنان كەمىكرىدوۋە ۋەكو لە خىشتەى بەكەمدا ھاتوۋە.

خشتهی: 1 خەرجی گشتی (ملیۆن دۆلار) ی هەریمی کوردستان 2007-2021

سالی	خەرجی گشتی (ملیۆن دۆلار)	ریژدی خەرجی بەکاربردن	ریژدی حکومەت بۆ ودبەر هینان
2007	7,847.6	71%	29%
2008	7,628.78	62.20%	37.80%
2009	8,857.26	74%	26%
2010	11,432.18	69%	31%
2011	13,940	70%	30%
2012	15,245.8	75.90%	24.10%
2013	16,945.75	68.50%	31.50%
2014 نیوه	7,999.68		
*2015			
*2016			
*2017			
2018	8,520	86.34%	13.66%
2019	8,520	86.34%	13.66%
2020	8,520,000	86.34%	13.66%
**2021	4,212	96.4%	3.6%

تێبینی، \* ئەوه نیشانیدهات داتای دروست بەردهست نییه

\*\* تەنیا شەش مانگی بەگەمی 2021

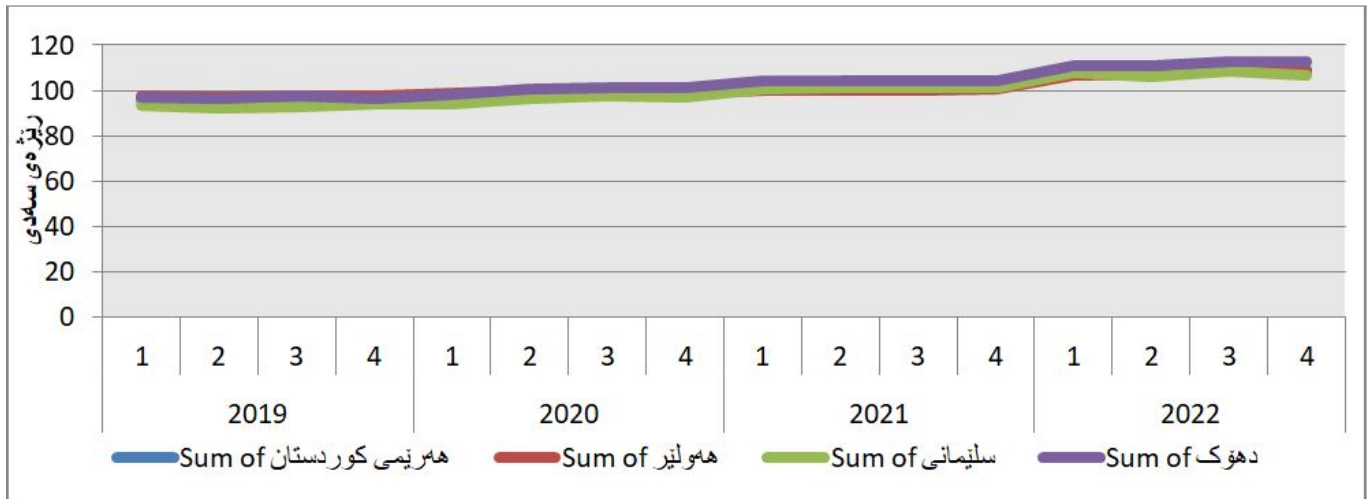
سەرچاوه: نیندیگی نازادی ئابووری 2021، حکومەتی هەریمی کوردستان، وهزارەتی پلاندانان 2012، گرووی بانکی جیهانی 2016، تۆری میدیایی رووداو 2020، دەستکەوتەکانی کابینە نۆبەمی حکومەتی هەریمی کوردستان 2021

## هەلئاسانی نرخ لە هەریمی کوردستان بەرزتره له ئەمریکا

هەلئاسان، پێوانە کۆمەڵیک کال و خزمەتگوزاری لە ماوه بەکی دیاریکراودا دەکات که چەند گران بووه، زۆریە جاریش لە سالیکیا دیاری دەکریت [3]. بەپێی تراکەری فاینانشیال تایمز [4]، هەلئاسانی نرخەکان بۆ کالکان لە زۆریە ولتان بەرزترین ئاستی لە ماوهی یەک دەیهدا تۆمار دەکات، بەشیۆههیک لە دواي جەنگی ئۆکرایناوه نرخي وزه و مادده خۆراکیهکان گران بووه و توانای کرپنی خیزانهکان لە زۆریە ولتانی جیهان کهمبووه. ههروهها، تۆمارکردنی ریژە بەرز هەلئاسان لە هەندیک ولت بۆ پیش جەنگەش دەگریتهوه.

ریژە هەلئاسان یاخود بەرزبوونهوی نرخەکان لە هەریمی کوردستان ئەمسال ئاستیکی بن وینە تۆمارکردوو، بەشیۆههیک لە مانگی نیسان 2022دا [5] ریژە نرخي بەکاربەر گەیشتووته 109.03%، واته به بهراورد به سالی بنهپهتی بهریژە 9.03%، به 2021 بهریژە [6] 7.39%، بهراورد به 2020 بهریژە 10.43% نرخەکان بەرزبووهتهوه [7]. ئەگەر بهراوردیکیش بکهین به ولتانی دراوسی و ولتانی پیشکەوتوو، ئەوا جیاوازییهکی گهوره ههیه، بۆ نموونه ریژە هەلئاسان لە تورکیا لە مانگی نیسان گەیشتووته 69.97%، که بەرزترین ریژە به دوو دهیە رابردوو [8]، ههروهها له ئەمریکا له مانگی نیسان 8.3% بووه که به ریکۆردیکی 40 سالی له بهرز هەلئاسان له ئەمریکا دادهنریت [9] و له عێراق بۆ 2022 بهپێی بانکی جیهانی پیشبینهکریت 3.3% بیت [10]، کهواته جیاوازییهکی گهوره له هەلئاسان له هەریمی کوردستان به بهراورد به عێراق و تورکیا و ولتانی دیکه ههیه. ههروهها، وهکو له گرافیکهکهدا دهردهکهویت بهرزترین ریژە هەلئاسان لهسەر ئاستی پارێزگاگان له پارێزگای دهۆک و نزمترین ئاستی هەلئاسانی نرخەکانیش لهسەر ئاستی پارێزگای سلێمانی بووه له چوار مانگی ئەمسالدا به بهراورد به چوار مانگی سن سالیکی دیکه.

گرافیک 1: ریژە هەلئاسانی چوار مانگی سهههتای 2022 به بهراورد به سن سالی رابردوو



ھەرئىمى كوردستان لە سالى 2012 ھەولئەوسان لەسەر ئاستى پارىزگاگان و ماددە خۇراكيەكان ديارى دەكات، بە پىنى دوابين راپۇرتى دەستەى نامار، ھۆكارەكانى بەرزبوونەوى نرخەكان (نرخى بەكاربەر) رىژەى ھەولئەوسان لەنيسانى 2022 دا بە بەراورد بە نيسانى 2021 دا دەگەرپتەو ھەولئەوسان لە نرخى خۇراک لە چىشتخانەكان بەرپىژەى 13.3%، بەدوايدا كەرەستە خزمەتگوزارىيەكان بەرپىژەى 12.7، پەيوەندىيەكان بەرپىژەى 12.1% و خواردن و خواردنەو ھاكولىيەكان بەرپىژەى 10.1% ھتد.

لەرپوى سالانەشەو، بە پىنى راپۇرتى دەستەى نامارى ھەرئىمى كوردستان، نرخى بەكاربەر لە 2021 دا گەيشتووتە 103.5% و واتە رىژەى ھەولئەوسان بەرپىژەى 3.5% بە بەراورد بە سالى بنەرەتى بەرزبوونەوى تۆمارکردوو و ھەرەھا بە بەراورد بە 2020 ى بەرپىژەى 7.5% بەرزبوونەوى بەخۆوو بىنيو ھەكو لە گرافىك 2 دا ھاتوو. لەسەر ئاستى پارىزگاگانىش لە ھەرئىمى كوردستان لە 2021 دا بە بەراورد بە 2020 بەرزترين ئاستى رىژەى ھەولئەوسان لە پارىزگاى دھۆك بەرپىژەى 8.2%، بەدوايدا لە سلئىمانى بەرپىژەى 8% و ئىنجا پارىزگاى ھەولئىر بەرپىژەى 7.8%.

گرافىك 2: رىژەى ھەولئەوسانى سالانە و لەسەر سالى بنەرەتى 2012 لە ھەرئىمى كوردستان لە 2009 بۆ 2021.



سەرچاوە دەستەى نامارى ھەرئىمى كوردستان، راپۇرتى سالانە 2021، سالى بنەرەتى بەراوردکردن، سالى 2012 كە 100%.

## خەرجىيەكانى خىزان لە ھەرئىمى كوردستان ؟

خەرجىيەكانى خىزان ياخود مالەكان برىتبيە لە تىچوووى كۆتابى بەكاربردن لەلايەن خىزانەو ھەولئەو بە دابىنکردنى پىداويستى رۆژانەيان ھەكو خواردن، جلوبەرگ، خانوبەرە (كرئ)، گواستەو، وزە و كەلوپەل و خزمەتگوزارى دىكە، كە ئەمەش بەشئوويەكى ئاسايى نىزىكەى 60% ى بەرھەمى ناوخۆيى GDP پىكدەھىننيت و نىشاندەرئىكى بنەرەتبيە بۆ شىكردەوھى ئابوورى، بەتابەتيش خواست [11].

ھەرئىمى كوردستان خەرجىيەكانى خىزانى بۆ سالى 2021 بۆلأوكردوووتە [12]، بەشئوويەكە كەوا لە گرافىكى سىيەمەدا ھاتوو، ئەوھى جىگەى سەرنجە لەسەر ئاستى ھەرئىمى كوردستان و پارىزگاگانىش خەرجىيەكانى خىزان بۆ خواردنەو كھوللييەكان و تووتن بەرزترين رىژەى سەدى بە بەراورد بە 11 جۆرى دىكەى خەرجى تۆمار كردوو، لەسەر ئاستى ھەرئىمى كوردستان 10.3% و لەسەر ئاستى پارىزگاى ھەولئىر 11.4%، پارىزگاى سلئىمانى 9.1% و پارىزگاى دھۆك 10.9%، لەكاتىكدا خواردن و خواردنەو ھاكولىيەكان لەسەر ھەرئىمى كوردستان 7.5% بوو ھەولئەو سالەدا.

خەرجىيەكانى خىزان بۆ چىشتخانەكان لە 2021 دا بە بەراورد بە جۆرە جياوازەكانى دىكەى خىزان لە ھەرئىمى كوردستان نزمترين رىژەى پىكھىناو، بەشئوويەكە لەسەر ئاستى ھەرئىمى كوردستان 6.7% بوو، لەسەر ئاستى پارىزگاگانىش دھۆك نزمترينە بە رىژەى 5.2% و سلئىمانى بە رىژەى 7.2% بەرزترينە. برونە گرافىكى 3 بۆ تەواوى جۆرە جياوازەكانى خىزان لە ھەرئىمى كوردستان.

گرافىكى 3: خەرجىيەكانى خىزان لە 2021 لەسەر ئاستى پارىزگاگان و ھەرئىمى كوردستان



## داهاتوی دانیشتووان؛ گەشەکردنیکی هیواش لەناوڤۆ و هاتنیکی بەلێشاو له نیوه‌پراست و باشووری عێراقهوه

به‌پێی ئاماره‌کانی ده‌سته‌ی ئاماری هه‌ریمی کوردستان [13] رێژه‌ی زیادبوونی دانیشتووان له هه‌ریمی کوردستان که‌متره له ته‌واوی پارێزگاکانی دیکه‌ی عێراق، به‌لام له‌په‌وه‌ی دانیشتووانه‌وه رێژه‌ی دانیشتووانی هه‌ریمی کوردستان له عێراق له ماوه‌ی نیو سه‌ده‌ی رابردوودا زیادیکردوه، به‌شێوه‌یه‌ک له کۆی دانیشتووانی عێراق له 1965 دا دانیشتووانی هه‌ریمی کوردستان رێژه‌ی 11.3% بووه، به‌لام له 2020 دا که‌یشتووه‌ته رێژه‌ی 15.3%، واته به‌رێژه‌ی 4% زیادیکردوه.

ئێستا گۆرانیکاریه‌ی ژینگه‌یه‌یه‌کان و گۆرانیکاریه‌ی ئابوورییه‌کان و هێزی کار به‌شێوه‌یه‌که که‌وا چاوه‌پوانده‌کریت گۆرانیکاری خێرا له دیمۆگرافیا‌ی دانیشتووان له شاره‌ گه‌وره‌کان و، به‌تایبه‌تیش له سه‌نته‌ری شاره‌کان رووبدات، ئه‌گه‌ر دوو بۆ سه‌ ده‌یه‌یه‌ک پێش ئێستا نیشه‌جیوونی عه‌ره‌ب له‌نیو خاکی باشووری کوردستان به‌ ته‌عریب له‌ قه‌له‌مدراوه، به‌لام ئێستا نه‌ک ده‌توانن نیشه‌جین بگه‌ر له‌په‌وه‌ی مو‌لکیشه‌وه به‌ناویان ده‌کریت، هه‌رپه‌وه‌یه‌ش چاوه‌پوانده‌کریت به‌هۆی دۆخی عێراق و جیاوازی ره‌وشی سه‌نته‌ری شاره‌ گه‌وره‌کانی هه‌ریمی کوردستان ژماره‌ی ئه‌وانه‌ی له‌ نیوه‌پراست و باشووری عێراقه‌وه دین له هه‌ریمی کوردستان نیشه‌جی ببن روو له زیادبوون بێت.

خالیکی دیکه‌ش، ب‌ل‌ا‌و‌بو‌وه‌ی بێکاری و هه‌ژاری له‌ نیوه‌پراست و باشووری عێراقه، که به‌پێی ئاماره‌ فه‌رمیه‌یه‌کان که‌یشتووه‌ته چاره‌کی ژماره‌ی دانیشتووان، واته له هه‌ر چوار عێراقیه‌یه‌ک به‌کیان بێکار و هه‌ژاره‌! لیره‌وه مه‌ترسیه‌یه‌کی هیواش گه‌شه‌کردنی نیوخۆیی و خێرا گه‌شه‌کردنی دانیشتووانی دیکه‌ی عێراق سه‌ره‌له‌ده‌ات، چونکه کاریگه‌ریه‌یه‌کی خێرا ده‌خاته سه‌ر شانی حکومه‌ت و سه‌رچاوه‌ سرووشتییه‌کان، له‌کاتی‌که‌دا ره‌وشی خزمه‌تگوزارییه‌یه‌کان و گۆشاره‌کان بۆ سه‌رچاوه‌ سرووشتییه‌یه‌کان له هه‌ریمی کوردستان چ ئاو بێت یاخود چ وزه‌ بێت دياره.

خشته‌ی 2: ژماره‌ و رێژه‌ی دانیشتووانی هه‌ریمی کوردستان له عێراق

سال	دانیشتووانی عێراق	دانیشتووانی هه‌ریمی کوردستان	رێژه‌ی دانیشتووانی هه‌ریمی کوردستان له عێراق	تێبینی
1965	8000000	9020000	11.30%	سه‌رچاوه‌ی داناكان "سه‌رژمیری"
1987	16335000	2015466	12.30%	سه‌رچاوه‌ی داناكان "سه‌رژمیری"
1997	22046244	2861701	13%	سه‌رچاوه‌ی داناكان "سه‌رژمیری"
2014	36004552	5332600	14.80%	سه‌رچاوه‌ی داناكان خه‌م‌ل‌اندن
2020	40223000	6171083	15.30%	سه‌رچاوه‌ی داناكان خه‌م‌ل‌اندن

خاڵیکی دیکه له دانیشتوانی هه‌رێمی کوردستان، بریتیه له وهی کۆمه‌لگه‌به‌کی گه‌نجه، واته له‌رووی دیمۆگرافیاى دانیشتوانه‌وه پێدیه‌گوتریت "خه‌لاتی دانیشتوان"، چونکه له‌م دۆخه‌دا کۆمه‌لگه‌ هه‌زێکی کار و ده‌ستیکی کاری گه‌نجه هه‌یه که ده‌توانیت بنیاتی پێداویستی و خزمه‌تگوزاریه‌کان بکات، بۆ نموونه رێژهی 35%ی دانیشتوانی هه‌رێمی کوردستان له‌خوار 15 س‌له‌وه‌یه، نزیکه‌ی 28% ته‌مه‌نیان له‌نیوان 15-29 س‌ال دا‌یه، که ته‌مه‌ش به‌یه‌که‌وه 63%ی کۆی دانیشتوانی هه‌رێمی کوردستان پێکده‌هێنیت.

## ئاسایشی خۆراک و داها‌تووی دا‌بینکردنی به‌ره‌مه‌ بنه‌ره‌تییه‌کانی وه‌ک گه‌نم، جۆ و برنج ؟

ئاسایشی خۆراک یاخود دا‌بینکردنی پێداویستییه‌ سه‌ره‌کییه‌کان پێویستی به‌ به‌ره‌مه‌هێنانی نیوخۆییه، که ته‌مه‌ش هه‌یشتا نه‌گه‌یشتووه‌ته ئاس‌تیکه‌ ب‌توانریت پ‌شتیوانی لێبک‌ریت و توانای کێب‌رک‌یی له‌ بازا‌ره‌کاندا هه‌ب‌یت. له‌راس‌تیدا به‌ه‌وۆ گ‌ور‌ان‌کارییه‌کانی که‌ش‌وه‌ه‌وا و، به‌تایبه‌تیش له‌ د‌وای ج‌ه‌نگی ئ‌ۆک‌رایناوه، واته له 24 ش‌وب‌ات ج‌یه‌ان پ‌پ‌ی ن‌ایه ق‌و‌ناخ‌یک‌ی ن‌و‌پ‌وه، به‌ش‌ی‌وه‌یه‌ک ئ‌ی‌ستا نه‌ک ز‌له‌ی‌زه‌کان ب‌گ‌ره هه‌موو و‌لاتانی ج‌یه‌ان خ‌و‌یان ب‌ۆ گ‌ران‌ی ک‌ا‌ل‌اک‌ان و به‌ره‌مه‌ سه‌ره‌کییه‌کان له‌س‌الانی داها‌توودا ئ‌اماده‌ ده‌ک‌هن، ته‌و‌یش به‌ ه‌ۆ‌کاره‌کانی ج‌ه‌نگ، پ‌چ‌رانی زنجیره‌ی دا‌بین‌کردن و گ‌ور‌ان‌کارییه‌کانی که‌ش‌وه‌ه‌وا. خ‌ۆش‌به‌ختانه له‌ هه‌رێمی کوردستان رووبه‌ری چاندراو به‌ به‌ره‌مه‌ سه‌ره‌کییه‌کان روو له‌ زیادبوون بووه [14]، به‌ش‌ی‌وه‌یه‌ک به‌پ‌پ‌ی ده‌سته‌ی ئ‌اماری هه‌رێمی کوردستان س‌ال به‌ س‌ال رووبه‌ری چاندراو به‌ گه‌نم، جۆ له‌ هه‌رێمی کوردستان زیادیک‌ردووه. به‌ش‌ی‌وه‌یه‌ک ئ‌استی به‌ره‌مه‌هێنانی گه‌نم له‌ س‌الی 2019-2020 گه‌یشته‌ به‌رزترین ئ‌است، که نزیکه‌ی 3 ملیۆن تۆن بوو، به‌لام به‌پ‌پ‌ی ئ‌اماره‌کانی وه‌زاره‌تی ک‌شت‌ووک‌ا‌ل ته‌مس‌ال ب‌ری به‌ره‌مه‌هێنانی گه‌نم نزیکه‌ی 400 ب‌ۆ 500 هه‌زار تۆن ده‌ب‌یت [15]، ته‌مه‌ش به‌واتای ته‌وه‌ د‌یت که به‌ره‌مه‌ی گه‌نم له 2022 دا یه‌ک له‌سه‌ر شه‌شی گه‌نمی دوو س‌ال پ‌پ‌ش ئ‌ی‌ستا ده‌ب‌یت، هه‌رب‌ۆیه‌ش هه‌نگاوی سه‌ره‌کی ب‌ۆ دا‌بین‌کردنی ئ‌اسایشی خۆراک که گه‌نمه‌ پ‌ن‌ویسته، چونکه س‌الانه هه‌رێمی کوردستان پ‌ن‌ویستی به‌ 1 ملیۆن تۆنه‌ و، ته‌مه‌ش نیوه‌ی ته‌و ب‌ره‌یه. ب‌روانه‌ خ‌شته‌ی 2 سه‌ب‌اره‌ت رووبه‌ری چاندراو و ب‌ری س‌الانه‌ی به‌ره‌مه‌ی گه‌نم و جۆ له‌ هه‌رێمی کوردستان.

هه‌روه‌ها به‌ک‌یک‌ی دیکه له‌ هه‌ره‌شه‌کانی ئ‌اسایشی خۆراک نه‌مانی ئ‌الیک، پاوان و گ‌ز‌وکیا و له‌وه‌رگه‌یه، ته‌مه‌ش کاریگه‌ری راسته‌وخ‌و‌ی له‌سه‌ر گ‌وند‌ن‌ش‌یه‌ان و جووتیاران و مه‌ر‌داران هه‌یه، که به‌پ‌پ‌ی زانیاریه‌کان رووبه‌رووی چاندراوی جۆ که‌میک‌ردووه، وه‌کو له‌ خ‌شته‌ی س‌ییه‌مدا داها‌تووه.

خ‌شته‌ی 3: رووبه‌ری چاندراو، ب‌ری ب‌ر‌شت و به‌ره‌مه‌ی گه‌نم و جۆ له‌ هه‌رێمی کوردستان

س‌ال	جۆ له‌ هه‌رێمی کوردستان بر‌شت (ک‌گم/تۆن)	ب‌هره‌م (تۆن)	رووبه‌ر (تۆن)	گه‌نم له‌ هه‌رێمی کوردستان بر‌شت (ک‌گم/تۆن)	ب‌هره‌م (تۆن)
2002-2003	731,759	262	1,482,205	300.6	321,513
2003-2004	1,065,014	262	1,069,537	300.6	321,513
2004-2005	1,412,175	310	1,591,690	235.2	374,408
2005-2006	1,565,973	208	1,352,448	289.8	391,896
2006-2007	1,736,920	351	1,609,580	406.7	654,601
2007-2008	992,855	70	1,497,104	144.3	216,072
2008-2009	1,357,670	273	2,216,287	252.1	558,658
2009-2010	1,091,295	196	2,514,205	248.5	624,678
2010-2011	460,942	123	2,601,239	153.3	398,752
2011-2012	339,407	123	2,270,503	167.9	381,284
2012-2013	409,349	342	2,259,673	458.4	1,035,864
2013-2014	663,074	294	2,660,297	331.8	882,585
2014-2015	939,820	218	3,281,048	334.5	1,097,427
2015-2016	752,280	244	3,195,596	527.8	1,686,784
2016-2017	347,088	325	2,659,086	538.1	1,019,281
2017-2018	575,256	224	3,774,612	350.6	1,323,426
2018-2019	658,810	427	3,304,047	735	2,426,962
2019-2020	525,472	516	4,114,677	707	2,907,401

سەرچاوه: دهسته‌ی ئاماری هه‌رێمی کوردستان، 2022

برنج یه‌ک‌یک‌ی دیکه‌یه له‌ خۆراکه‌ سه‌ره‌کییه‌کان، له‌سه‌ر ئ‌استی ج‌یه‌ان له‌د‌وای گه‌نمه‌وه به‌ پ‌له‌ی دووهم د‌یت و له‌رووی به‌ره‌مه‌یشه‌وه له‌ دا‌نه‌وێله‌کاندا له‌ پ‌له‌ی س‌ییه‌مدایه، به‌پ‌پ‌ی زانیاریه‌کانی وه‌زاره‌تی ک‌شت‌ووک‌ا‌ل، که ده‌سته‌ی ئ‌امار ب‌ل‌اویک‌ردووه‌ته‌وه، ب‌ری به‌ره‌مه‌هێنانی برنج له‌ ماوه‌ی ده‌یه‌ی راب‌ردوودا له 3.4 هه‌زار تۆن به‌رزبووه‌ته‌وه ب‌ۆ 20.4 هه‌زار تۆن، که پارێزگای ده‌و‌ک ر‌و‌لی گ‌رنگی هه‌بووه له‌ ئ‌استی به‌رزکردنه‌وه‌ی به‌ره‌مه‌ی ناوخ‌و‌یی برنج، که به‌پ‌پ‌ی زانیاریه‌کانی وه‌زاره‌تی بازرگانی، برنجی به‌کارب‌راو ب‌ۆ هه‌ر تاک‌یک له‌ هه‌رێمی کوردستان له‌سه‌رووی 30 کیلۆبه. [16]



ههروهه سالانه نژیکه 250 هزار تۆن برنج له بازارهکانی ههڕیمی کوردستان دهفرۆشریت. بری ئه و سهرمایه ی بۆ کرین دهچیته دهروهه، نژیکه 250 ملیۆن دۆلاره. بهم جۆرهش وهکو له خشته ی چوارهمدا هاتوووه، بهرهمی برنجی ناوخۆ ته نیا له 32% ی پیداوایستی نۆخۆ دابین دهکات و 68% ی له دهروهه هاوردده دهکرت [17].

خشته ی 4: بهرهمی برنج به (تۆن) له پارێزگاکانی هه ڕیمی کوردستان.

سال	بهرهمی برنج له پارێزگای ههولێر	بهرهمی برنج له پارێزگای دهوک	بهرهمی برنج له پارێزگای سلێمانی و ههلهبجه	کۆی گشتی بهرهمی برنج له هه ڕیمی کوردستان
2009	258	2027	1125	3,411
2010	151	13879	1024	15,274
2011	150	3750	1126	5,026
2012	482	2506	695	3,683
2013	61	3,132	2,083	5,276
2014	22	5061	2143	7,244
2015	558	3980	1730	6268
2016	118	3134	1,682	4,934
2017	28	7,811	3035	10,874
2018	762.5	9,382.4	3341	13,486
2019	289	15811	3,353	19,453
*2020	945	19,365	*90	20,400

سه رچاوه: رۆژنامه ی رووداو، ژماره 405، لاپه ره 8، رۆژی 25/4/2016، دهسته ی ناماری هه ڕیمی کوردستان

\* سالی 2020 پارێزگای سلێمانی ته نیا بهرهمی گه رمیانه، ناماری پارێزگای سلێمانی و هه له بجه ی تیدا نییه.

## گورانکاریه کانی که شوههوا و لیکهوته ئابووریه کانی

به پێی لیکۆلینه وه به کی په یمانگه ی ری سوپس [18]، ئابووری جیهان له وانه یه به پێژه ی 10% له کۆی به ها ئابووریه کی له دهسته بدات تاوه کو 2050 به هۆی گورانکاریه کانی که شوههوا. ههروه ها له لیکۆلینه وه که دا ئاماژه به وه کراوه که وا گه وره ترین کاریگه ری گورانکاری که شوههوا ئه وه یه که ده توانیت 18% ی گه شه ی بهرهمی ناوخۆیی GDP له ئابووری جیهان تاوه کو سالی 2050 بسپرته وه، ئه گه ر پله ی گه رمی جیهان به 3.2 پله ی سیلیزی بهرزبیته وه.

لیکهوته کانی گورانکاریه کانی که شوههوا له هه ڕیمی کوردستان ده رکه وتوووه و به شێوه یه ک له شێوه کان کاریگه ری گه وره ی له سه ر ئاسایشی خۆراک، بژیوی خێزانه کان و زیانه گیانی و مادیه کانی هه بووه. له 2021 دا و به ته نیا له هه ولێر دوو رووداوی گه وره ی لافاو له 30 تشرینی یه کمه و 17 ی کانوونی یه کمه دا روویدا، جگه له زیانه مادیه کان که ده یان ملیۆن دۆلار بوو، 8 کس به هۆی لافاوه که وه گیانی له ده ستدا [19]! له راستیدا چه ند جارێکی دیکه و له چه ند ناوچه و شونینگی دیکه لافاو بووه هۆی زیانی ئابووری گه وره.

ئێستاش به هۆی گرتنه وه ی سه رچاوه ئابویه کان که ده پزینه نیو خاکی هه ڕیمی کوردستان و عێراقه وه، ئاسایشی ئاو که وتوووته بهر مه ترسیه کی گه وره و هاوولاتیان له بهر نه بوونی ئاو، له شار و شارۆچکه کان خۆپیشاندان ده کهن. وهکو له خشته ی 5 دا هاتوووه، پینچ رووبار و لق له هه ڕیمی کوردستان دا ههن، که ئاوی سالانه ی ئاویان 29.2 [20] ملیار سیجایه، که هه موو رووبار و لقه کانیش به نژیکه ی رێژه ی نیوه ی زیاتری ئه و بره ئاوه پشت به دهروهه ده به ستیت.

له راستیدا، دابینکردنی ئاسایشی ئاو، ده توانیت رۆلێکی گه وره له گه شه کردنی ئابووریه کی به رده وام دا ببینیت [21]، هه ربۆیه ش بۆ نمونه له سه ر بنه مای شیکردنه وه ی زانستی که له لایه ن کلاودیا سادۆف سه باره ت په یوه ندی گه شه ی ئابووری و وشکه سالی کردووه تی ده رکه وتوووه له به رازیل که مکردنه وه ی کاریگه ریه کانی وشکه سالی ده بپته هۆی بهرزبوونه وه ی گه شه ی بهرهمی ناوخۆیی تاک به رێژه ی 7% [22].

خشته ی 5: سه رچاوه ئابویه کانی هه ڕیمی کوردستان

روویار لښ	روویار لښ (کیلومتر نووجا)	درزیز کیلومتر	بری داهاڼی لښ (میلار متر سنج)	ریزهی داهاڼی له ښو هیری کوردستان	ریزهی داهاڼی لښ له ښو هیری کوردستان
خاپور	6240	160	4	42%	58%
زنی گوره	26470	473	12.1	58%	42%
زنی بچوک	22250	456	9.1	64%	36%
سیروان	32000	386	4.1	41%	59%
ناوه سپی	11690	220	-	100%	0%
			29.2		

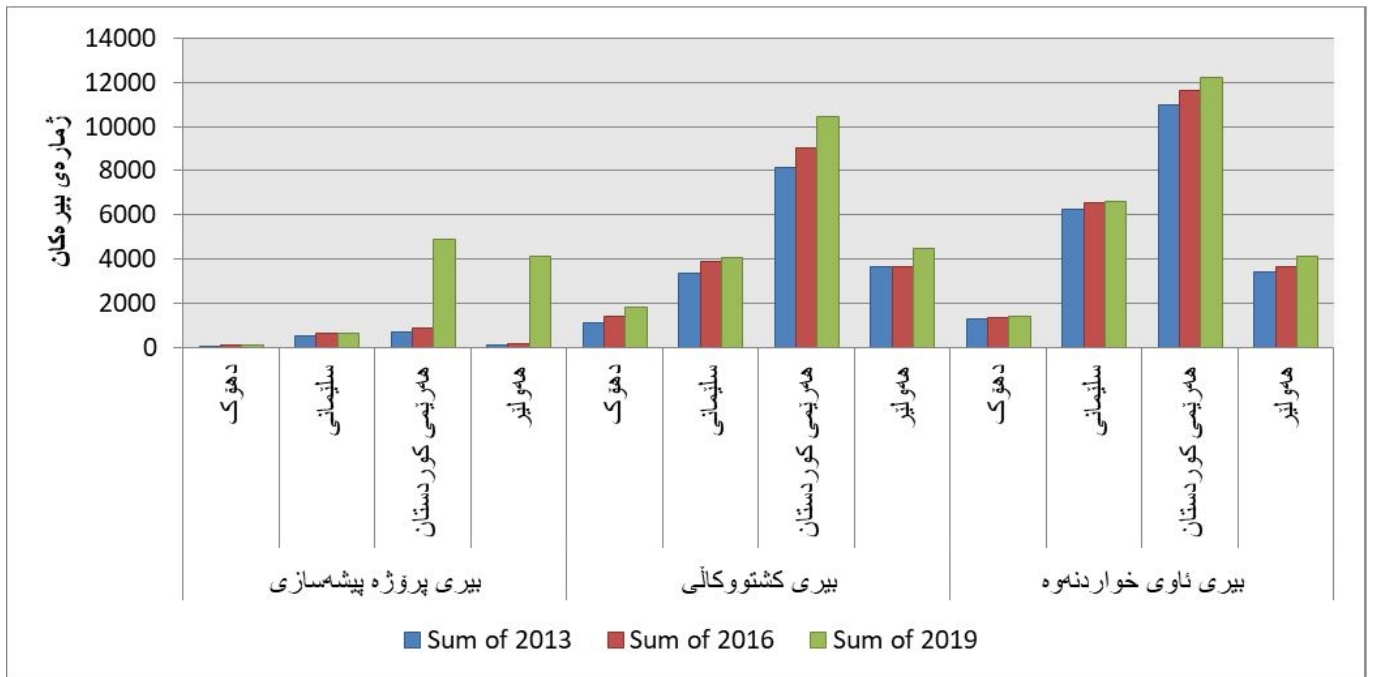
تیکرای داهاڼی سالانه

سهراچوه: دهسته ی ناماری هیری کوردستان، پوخته ی ناماری سهراچوه ناویبهکان 2019.

هروهه بههوی وشکسالی و کهمیوونی وهزی باران بارین له هیری کوردستان بهرهمی کشتوکالی بو یک لهسه شش دابهزیوه، کهواته لیکهوته نابووریبهکانی گورانکاری کهشوههوا له هیری کوردستان بهروونی دهکهوتوون. هروهه، وهک له گرافیکی 4 داهاټووه، ژماره ی ټو بیرانه ی بو مهبهستی خواردنهوه له پاریزگان و هیری کوردستان هلهکهټراوه روو له زیادبوون بووه، ئیستا بهشیزههیک له 2019 کو بیبهکان گهټشټووهټه زیاتر له 12 هزار، ټمه لهکاتیگدا ژماره ی بیبه نایاسایبهکان دوو هینده ی ټو ژماره یه [23].

له ماوه ی رابردووشدا بههوی کهمیوونی ناوی دابینکراو، ژماره ی بیبهکان چ بو مهبهستی ناوی خواردنهوه، کشتوکال و پروژه پیشهسازیهکان بیټ زیادیکردووه بهشیزههیک له 2013 دا له هیری کوردستان ژماره ی بیبهکان بو ناوی خواردنهوه 10958 بیبه، بهنام له 2019 دا گهټشټووهټه 12266 بیبه، ټمه جگه له بیبه نایاسایبهکان. هرهټیبهش ریگخسټنهوه ی سهراچوه ناویبهکان و پیداجوونوه به داهاڼی ناوی سالانه و پیداویشټیبهکان و ریگخسټنهوه ی سامانی ناو له هیری کوردستان، دهټوانریټ ناسایشی ناو دابین بکریټ و لهو ریگهیهوه ناسایشی خوراک به بووژاندنهوه ی کهرتی کشتوکال و رهخساندن ی کار بهرهبسټینیت.

گرافیکی 4: ژماره ی بیبهکانی ناوی خواردنهوه، کشتوکالی و پروژه بازرگانیهکان له 2013، 2016 و 2019 دا



## داهاټووی نهوت؛ لیکهوتهکانی پشټهستن به تاک سهراچوه ی داهاټ له هیری کوردستان

بهټی راپورټی وهزارهټی سامانه سرووشټیبهکان لهباره ی داهاټ و خهرجیهکانی نهوتوه که له 2007 وه تاوه کو 2021 که لهلایه ن دیلویت خراوهټهروو، بهردهوام نیوه ی داهاټی نهوتی بو حکومتی هیری کوردستان گهراوهټهوه وهکو له گرافیکی 5 دا دهردهکهوټ.

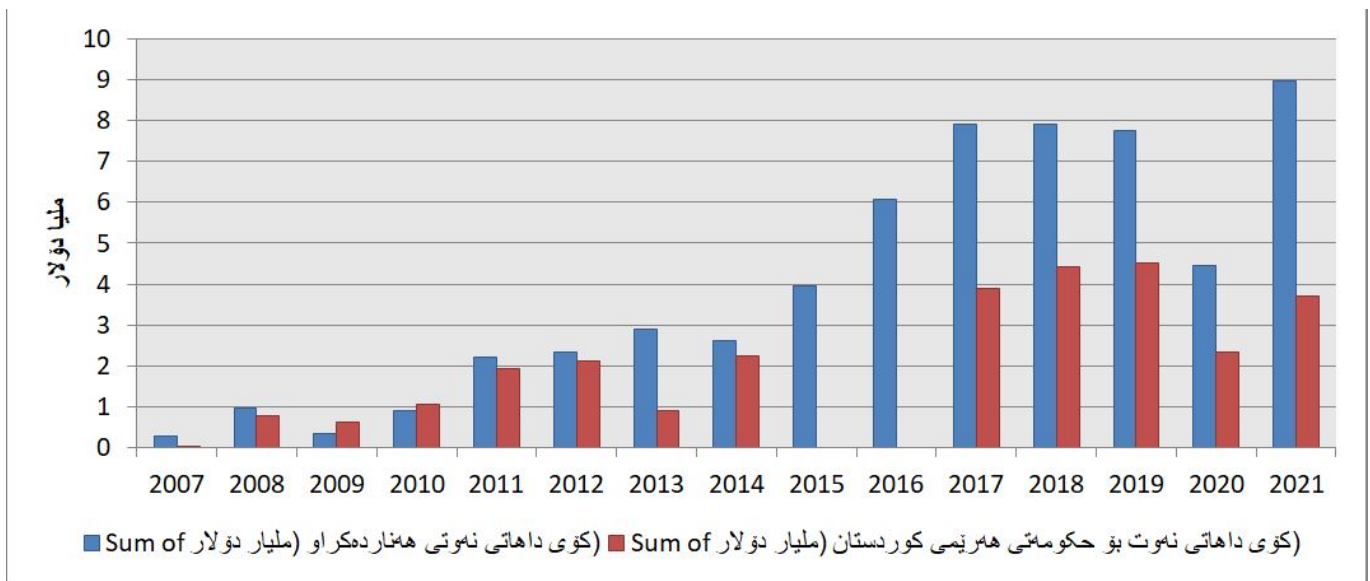


ههروهه، داھاتی نهوتی ههئاردهکراو له 2007دا 0.29 ملیار دۆلار بووه و له 2021دا گهیشتووهته 8.97 ملیار دۆلار، بهههمان شیوهش له 2017دا داھاتی حکومهتی ههریمی کوردستان له نهوتی ههئاردهکراو 0.030 ملیار دۆلار بووه و له 2021دا بهرزبووهتهوه بۆ 3.17 ملیار دۆلار.

بهپیی راپۆرتهکانی حکومهتی ههریمی کوردستان، داھاتی نهوت راستهوخۆ بۆ دابینکردنی مووچهی فهرانبهران تهرخان دهکرت، که ئەمەش له زانستی ئابووری یاخود ئیداره‌دانی سه‌رچاوه سرووشتیهکان به "نه‌فره‌تی سه‌رچاوه" Resource Curse ناو ده‌بریت، چونکه داھاتی سه‌رچاوه سرووشتیهکان "نهوت و گاز" ده‌بیت بۆ پرۆژه‌کانی وه‌به‌ره‌ئینان بیت. هه‌روه‌ها، خه‌زآل عه‌بدوئآلآ له کتییی "دیزاین و به‌هیزکردنی توانای دامه‌زراوه‌یی بۆ حکومرانی سامانی نهوت و گاز، که‌یسی هه‌ریمی کوردستان" له لاپه‌ره 33 و 83دا ئامازه به‌وه ده‌کات، که چۆن داھاتی پیشه‌سازی نهوت و گاز بووه‌ته‌هۆی که‌مبوونه‌وه‌ی سه‌رمایه‌ی ده‌ولت و وه‌به‌ره‌ئینان له ده‌روه‌ی که‌رته‌کانی دیکه‌دا و له که‌یسی هه‌ریمی کوردستان چۆن ئەزموونی ئازهرایجان و نایجیریا دووباره ده‌بیته‌وه له‌جیاتی ئەوه‌ی په‌رپه‌وی مۆدیلی نه‌رویز له ئیداره‌دانی نهوت و سه‌رچاوه سرووشتیهکان دا بکرت.

له‌راستیدا، بریاری ده‌ستپیکردنی پیشه‌سازی نهوت و گاز له هه‌ریمی کوردستان و هاتنی کۆمپانیا نیوده‌ولته‌تیه‌کانی بواری نهوت توانی ده‌رگابه‌کی نویی ئابووری به‌رووی هه‌ریمی کوردستان بکاته‌وه، به‌ئام پشته‌بستنی حکومهتی هه‌ریمی کوردستان و به‌ستنه‌وه‌ی کۆی داھاتی حکومهت به نهوته‌وه، یاخود تاک سه‌رچاوه‌یی داھات، مه‌ترسییه‌کانی ئەم ئابووریه‌ی زیاتر کردووه. چونکه گۆرانکارییه‌کان له نرخی نهوت و گۆرانکارییه‌ جیۆپۆله‌تیکیه‌کان و پابه‌ندییه‌کانی که‌شوه‌هوا له داھاتوودا، له‌وانه‌یه داھاتی نهوت سنووردار بکات، که ئەوکات ئەو داھاته‌ش که ئیستا نیوه‌ی ده‌گه‌رپته‌وه، ده‌ستنه‌که‌ویت.

گرافیکی 5: بری داھاتی نهوتی هه‌رنارده‌کراو و داھاتی گه‌راوه بۆ حکومهتی هه‌ریمی کوردستان 2003-2021



سه‌رچاوه: راپۆرتی دیلۆیت، راپۆرتی وه‌زاره‌تی سامانه سرووشتیه‌کان، راپۆرتی میس

تیبینی، سالی 2015 و 2016، داھاتی حکومهتی هه‌ریمی کوردستان له نهوتی هه‌رنارده‌کراوی ئیدا نییه

### کۆتایی

پشیه‌ستن به کالای هاورده‌کراو، هه‌لئاوسانی ئابووری، تاک سه‌رچاوه‌یی داھات و گۆرانکارییه‌کانی که‌شوه‌هوا و گه‌شه‌کردنی خیرای دانیشتووان، ئەوه ده‌خوازیت هه‌ریمی کوردستان پیداپوونه‌وه‌یه‌کی خیرا به ئابووریه‌که‌یدا بکات و پیناسه‌یه‌کی دیاریکراو به ئابووری هه‌ریمی کوردستان بکات که بیگوازیته‌وه بۆ قۆناخیکی نوێ [24]. که توانای به‌رگه‌گرتنی گۆرانکارییه‌کان و هۆکاره‌ نیوخۆیی و ده‌ره‌کییه‌کانی هه‌بیت.

له‌راستیدا، ئیستا ناتوانین هیچ جۆره مۆدیلیکی ئابووری به‌سه‌ر هه‌ریمی کوردستان دا به‌سپینن، ئەویش به‌هۆی ئەو تیکه‌لی و ئالۆزییه‌ی

له سیستمه کهدا په پیره و ده کریت. هه چهنده نامازه به بازاری نازاد ده کریت، به لام کهرت و جه مسره گرنه گانی ئابووری که وتوونه ته ژیر هه ژموونی مونو پۆلینکی ته واوه وه، که له ئیندی کسی نازادی ئابووری په یمانگه ی فره یزه و کاتو له باره ی هه ریمی کوردستان هاتوو: " هه ریمی کوردستان سیستمی کی ناوه ندی بو به رپوه بردنی ئابووری په پیره و ده کات و خه رچی گشتی بو به ده یه یانی به رژه وه ندیه سیاسییه گانی حیزبه گانی ده سه لاتدار به کار دینیت، هه روه ها حیزبه ده سه لاتداره کان به شیوه یه کی زور ده ستیوه ردان له دامه زراوه حکومی، ئابووری و کومه لایه تییه کاند ده کهن."

## هه نگاوه سه ره تاییه کان بو گواسته وه له به کار به روه بو به ره مه ییان [25]

- پشتیوانی کردنی جووتیار و هه لمه تی هوشیاری نه ته وه یی بو به ره مه ی نیوخوی.
- پالیشتی جووتیار و دابین کردنی خزمه تگوزارییه سه ره تاییه کان.
- هه ولدان بو پالیشتی کردنی بازرگانی بچووک و ده ستگیروی گه نجان له قه زا و ناحیه کان له ده ره وه ی شاره گه وره کان.
- پیشخستنی سیستمی باج بو به دیجیتا لکردنی سیستمی باج له هه ریمی کوردستان.
- ریکخستنه وه ی خه رچی و داها تی نه وت و کۆ کردنه وه ی له سندووقی تاییه ت دا.
- پیداووونه وه به خه رچییه گانی حکومه تی هه ریمی کوردستان وه ک له راپۆرته گانی چاکسازی دا هاتوو، بو نموونه راپۆرتی سییه م که هیشتا که یسی 354 وه زیر، راپۆرکار و به رپوه به ری گشتی هتد یه کلانه بووه ته وه.
- ریکخستنه وه ی دامه زراوه کان له سه ر بنه مای کارکردن و راپه راندنی خزمه تگوزاری هاوولاتیان له هه ریمی کوردستان.
- درژه دان به راهیانی کارمه ندانی که رتی گشتی له راپه راندن و جیه جیکردنی نه رکه گانیان به شیوه یه کی زانستی نو.
- دابین کردنی ته کنه لوژیای زانیاری و دانانی داتا به یسی نیشتمانی بو بواره جیاوازه کان و به ستنه وه ی به یه که وه بو راپه راندنی کاره کان.
- پیداووونه وه به نیشته جیبوونی دانیشتووانی نیوه راست و باشووری عیراق له هه ریمی کوردستان.
- هه ولدان بو کارکردن له گه ل دامه زراوه جیهانییه کان بو بنیاتیانی سیستمی ئه لیکترۆنی.
- فره جۆر کردنی ئابووری به گرنگیدان به کشتو کال و به ره مه پیشه سازییه کان و گه شتیاری له هه ریمی کوردستان.

له سه روو هه موو نه مانه وه بنیاتیانی حکومه تیکی دیجیتالی یه کگرتوو که فه رمانگه و وه زا ره ته کان به یه که وه به ستیته وه، هه روه ها هه ولدیریت بو یه کخستنی تواناکان و دانانی کات بو جیه جیکردنی برپاره چاکسازییه کان و کارکردن به یه کخستنی ناماره کان و دانانی سیستمی ئه لیکترۆنی به تاییه تیش له بواری ئابووری و بازرگانی به مه به ستی ده ستخستنی داتا به کی دروست که بتوانریت نیشانه سه ره کییه گانی ئابووری هه ریمی کوردستان بزانیرت و نه خشه ریگه ی دابین کردنی ئاسایشی خوراک، ئاسایشی ئابووری و ره خساندن کار و خو شگوزه رانی هاوولاتیان له هه ریمی کوردستان دیاری بکات.

له کو تاییدا، نه گه ر گورانکاری له سیستمی نه م ئابوورییه دا نه کهن، نه وا نه و پله یی نه مسال له رپزه ندی ئابووری جیهان که 5.15 بووه، له رووه گانی قه باره ی حکومه ت، سیستمی یاسای و مافی خه لک، پاره، نازادی بازرگانی نیوده ولته ی و ریساکان، نه وا بو سالی داها توو نمره که خراپتر ده بی ت و رهوشی ئابووریش خراپتر.

## سه رچاوه کان

Auzer, khazal Abdullah. *Institutional Design and Capacity to enhance effective Governance of Oil and Gas Wealth: the case of Kurdistan region*. Singapore: Springer, 2017

Government, Ministry of natural Resource Kurdistan regional. *Financial Report 2007-2013*. Annual Report, Erbil: MNR, 2007.

زانیاری، حکومه تی هه ریمی کوردستان - نه نجومه نی وه زیران / فه رمانگه ی میدیا و. *ده ستگه وته گانی کابینه ی نو یه می حکومه تی هه ریمی کوردستان بو به هیزبوونی پنگه ی هه ریمی کوردستان له نه نجومه نی نو یه ران هه موومان ده نگ ده ده ین*. هه ولن: / فه رمانگه ی میدیا و زانیاری، 2021.

کوردستان، ده سه ته ی ناماری هه ریمی کوردستان / وه زا ره تی پلاندانانی حکومه تی هه ریمی. *ژماره ی پیوانه یی*. ئایار 2021. <https://krso.gov.krd/ku/statistics/%DA%98%D9%85%D8%A7%D8%B1%D9%87-%D9%89-%D9%BE%DB%8E%D9%88%>

.(2022 ,14 حوزه پیران D8%A7%D9%86%D9%87-%D9%8A%D9%89 (accessed

James D. Gwartney, Robert A. Lawson, Joshua C. Hall, Ryan H. Murphy, Justin T. Callais, Rosemarie Fike, Vincent Geloso, Nijdar S. Khalid, Fred McMahon, & Martin van Staden. ECONOMIC FREEDOM OF THE WORLD. 09 17, 2021. ECONOMIC .(FREEDOM OF THE WORLD (accessed 09 18, 2021

Khalid, Nijdar S. The State of the Institutions of Economic Freedom in the Kurdistan Region of Iraq. Annual, Vancouver: Fraser Institute, 2021

فوتنۆت

<https://www.fraserinstitute.org/sites/default/files/economic-freedom-of-the-world-2021.pdf> [1]

<https://govkrd.b-cdn.net/books/The%20Go> [2]

<https://www.ft.com/content/088d3368-bb8b-4ff3-9df7-a7680d4d81b2> [4]

[/https://krso.gov.krd/content/upload/1](https://krso.gov.krd/content/upload/1) [5]

[6]

<https://www.imf.org/external/pubs/ft/fandd/basics/30-inflation.htm#:~:text=Inflation%20is%20the%20rate%20of,of%20iving%20in%20a%20country>

<https://krso.gov.krd/content/upload/1/root/25.pdf> [7]

[/https://www.reuters.com/world/middle-east/turkeys-inflation-surges-20-year-high-70-april-2022-05-05](https://www.reuters.com/world/middle-east/turkeys-inflation-surges-20-year-high-70-april-2022-05-05) [8]

<https://www.cnbc.com/2022/05/11/cpi-april-2022.html> [9]

[10]

<https://thedocs.worldbank.org/en/doc/6840d5f4a3abb3ebfd58e0c108eb9979-0280012022/original/6-mpo-sm22-iraq-irq-kcm3.pdf>

<https://data.oecd.org/hha/household-spending.htm> [11]

<https://krso.gov.krd/ku/statist> [12]

[13]

<https://krso.gov.krd/content/upload/1/root/kurdistan-population-analysis-report-kurdish-v6-final-corrected-29052022.pdf>

[/https://krso.gov.krd/content/upload/1/root](https://krso.gov.krd/content/upload/1/root) [14]

<https://gov.krd/dmi/activities/news-and-press-releases/2022/june> [15]

<https://www.rudaw.net/sorani/business/04032019> [16]

<https://www.rudaw.net/sorani/business/180520221> [17]

[18]

<https://www.swissre.com/dam/jcr:e73ee7c3-7f83-4c17-a2b8-8ef23a8d3312/swiss-re-institute-expertise-publication-economics-of-climate-change.pdf>

<https://www.rudaw.net/sorani/kurdistan/17122021> [19]

[/https://krso.gov.krd/content/upload](https://krso.gov.krd/content/upload) [20]

<https://www.oecd.org/environment/resources/Water-Growth-and-Finance-policy-perspectives.pdf> [21]

[/https://www.newsecuritybeat.org/2015/08/research-links-water-security-economic-growth](https://www.newsecuritybeat.org/2015/08/research-links-water-security-economic-growth) [22]

<https://www.rudaw.net/sorani/business/09052016> [23]

[https://www.ilo.org/wcmsp5/groups/public/@dgreports/@dcomm/@publ/documents/publication/wcms\\_242878.pdf](https://www.ilo.org/wcmsp5/groups/public/@dgreports/@dcomm/@publ/documents/publication/wcms_242878.pdf) [24]

[25]

<https://www.brookings.edu/blog/future-development/2019/02/20/4-lessons-for-developing-countries-from-advanced-economies-past>